



8445 NW 186th Street
Hialeah, FL 33015
Phone: (305) 829-6141

Mother Of Our Redeemer Catholic Church & School

Pastor: Rev. Juan Pedro Hernández

Email: pastor@motherofourredeemer.org

Deacon: Rev. Mr. Orlando Rojo

Web: www.motherofourredeemer.org

Donate online using QR code:



Church

Office Hours

Horario de Oficina

Monday-Friday / Lunes-Viernes
8:30AM-12PM; 1PM-5PM

Mass Schedule

Horario de Misas

Monday-Friday

8:30AM (Español)

Saturday/Sábado

5PM (English)/7PM (Español)

Sunday/Domingo

10:30AM (English)

9AM/12:30PM/7PM (Español)

Confessions

Weekdays (except Tuesday)

After the morning Mass/
Después de las Misas de la mañana

Saturday/Sábado

4PM - 4:45PM

Blessed Sacrament Chapel/Capilla

Monday-Friday

8AM—8PM

Adoration/Adoración

First Friday of Fire/
Primer Viernes de Fuego

8PM-9PM

YouTube

[https://www.youtube.com/](https://www.youtube.com/MotherofOurRedeemerCatholicChurch)

[MotherofOurRedeemerCatholicChurch](https://www.youtube.com/MotherofOurRedeemerCatholicChurch)

Religious Education

Director:

Mrs. Liliana E. Martorella

lmartorella@motherofourredeemer.org

Phone: (786) 480-9858

School

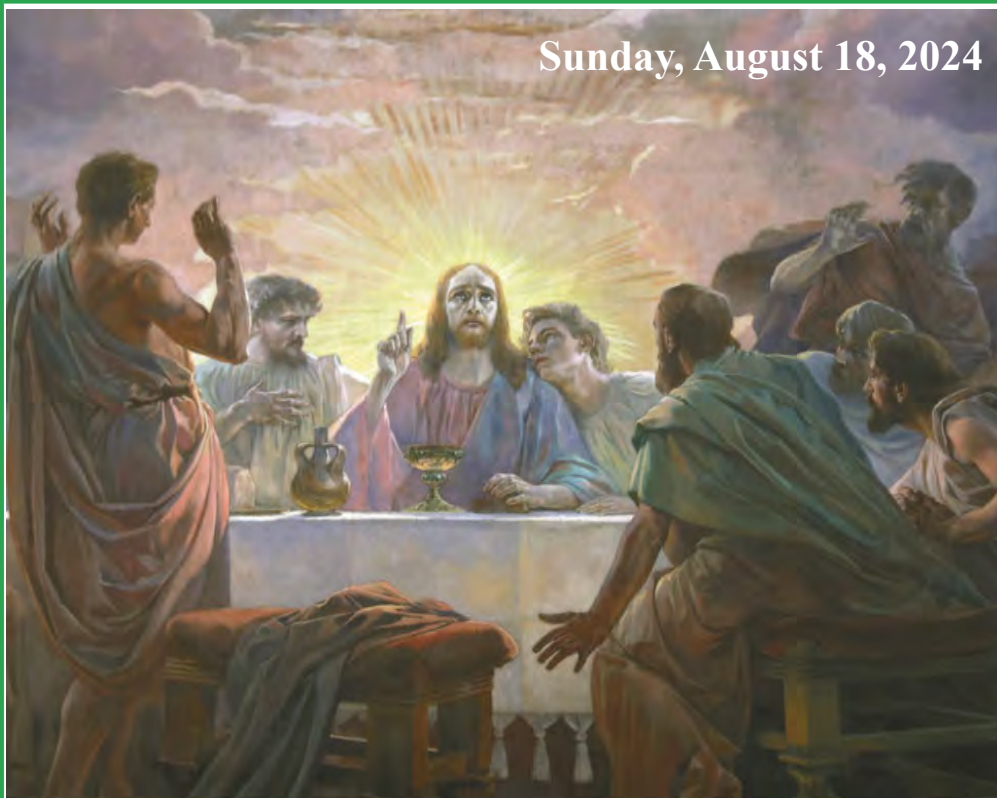
Principal:

Mrs. Ana E. Casariego

acasariego@moorsch.org

Phone: (305) 829-3988

Sunday, August 18, 2024



20TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

“Whoever eats my flesh and drinks my blood remains in me and I in him. Just as the living Father sent me and I have life because of the Father, so also the one who feeds on me will have life because of me.” - Jn 6:56-57

“El que come mi carne y bebe mi sangre, permanece en mí y yo en él. Como el Padre, que me ha enviado, posee la vida y yo vivo por él, así también el que me come vivirá por mí”. - Jn 6, 56-57

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

©LPI

Welcome to our Parish—A Stewardship Community

We, as a stewardship community, blessed by our diversity and empowered by the Holy Spirit, are committed to spreading the Kingdom of God in word and action, following the example of Jesus by growing spiritually and transforming our lives and the lives of those around us.

Bienvenidos a nuestra Parroquia—Una Comunidad Corresponsable

Nosotros como comunidad de Corresponsabilidad bendecida por nuestra diversidad y alimentada por el Espíritu Santo, estamos comprometidos a propagar el Reino de Dios con palabras y acciones, siguiendo el ejemplo de Jesús, creciendo espiritualmente y transformando nuestras vidas y las de los que nos rodean.

Mass Intentions/Intenciones*
August 19 — 25, 2024
*(*At time of printing)*

Mon/Lun 8/19/2024

8:30 AM ✚ MANUEL & VICTOR RUIZ
 ✚ ZENAIIDA LOPEZ ZEPEDA
 ✚ POR LAS ALMAS DEL PURGATORIO

Wed/Mier 8/21/2024

8:30 AM ✚ JOSE & ANGELA SANTALLA
 ✚ CLAUDIA DUQUE
 ✚ MARIA LARA

Thurs/Jue 8/22/2024

8:30 AM ✚ TONY CABARCAS

Fri/Vier 8/23/2024

8:30 AM ✚ CRUZ COLON

Sat/Sab 8/24/2024

5:00 PM
 7:00 PM ✚ CARLOS TORRES
 ✚ ANA ACEVEDO
 ✚ RAUL ZULUAGA
 ✚ MELIDA RINCON
 ✚ SERGIO LEMES
 ✚ JOSE ANGEL LEMES
 ✚ JOSEFA CORRALES
 ✚ DIEGO LOPEZ

Sun/Dom 8/25/2024

9:00 AM ✚ MANUEL & MERCEDES REYNOSO
 ✚ CATALINA RAMIREZ
 ✚ DIFUNTOS DE LA FAMILIA OCAMPO BEDOYA
 ACCION DE GRACIAS POR
 WILLIAM GONZALEZ & ELENITA PLAZA

10:30 AM

12:30 PM ✚ CARLOS GARCIA
 ✚ POR LAS ALMAS DEL PURGATORIO

7:00 PM

O merciful God, take pity on those souls who have no particular friends and intercessors to recommend them to Thee, who, either through the negligence of those who are alive, or through the length of time are forgotten by their friends and by all. Spare them, O Lord, and remember Thine own mercy, when others forget to appeal to it. Let not the souls which Thou hast created be parted from thee, their Creator. May the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace. Amen.

PRAYERS FOR RECOVERY (as of 8/18/2024)

Ricardo Acuña	Pedro Lancheros	Luz Rogers
Rodolfo Andres Aun	Nancy Roso Lopresi	Israel Rosado
Bobby Ballesteros	Ramon Martinez	Manuel Salazar
Diego Chang	Samuel Medina	Margie Sanchez
Ligia Cana	Gustavo Montoya	Ana Suarez
Diego Delgado	Angel Gabriel Mozo	Carlos Suarez
Nancy Delgado	Dolly Ortiz	Carlos A. Suarez, Jr.
Nelly Denira	Gerardo Padron	Elizabeth Tobar
Elizabeth Duverger	Constantino Ramirez	Ian Valdez
Luis Gonzalez	Ramon Rivera	

Liturgy of the Week/Liturgia de la Semana
8/18/2024

TODAY'S READINGS

First Reading: "Come, eat of my food, and drink of the wine I have mixed!" (Prv 9:5)
Psalm: Taste and see the goodness of the Lord. (Ps 34)
Second Reading: Therefore, do not continue in ignorance, but try to understand what is the will of the Lord. (Eph 5:17)
Gospel: "For my flesh is true food, and my blood is true drink." (Jn 6:55)

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved. ©LPi

READINGS OF THE WEEK

Monday: Ez 24:15-23; Dt 32:18-19, 20, 21; Mt 19:16-22
 Tuesday: Ez 28:1-10; Dt 32:26-27ab, 27cd-28, 30, 35cd-36ab; Mt 19:23-30
 Wednesday: Ez 34:1-11; Ps 23:1-3a, 3b-4, 5, 6; Mt 20:1-16
 Thursday: Ez 36:23-28; Ps 40:5, 7-8a, 8b-9, 10; Mt 22:1-14
 Friday: Ez 37:1-14; Ps 107:2-3, 4-5, 6-7, 8-9; Mt 22:34-40
 Saturday: Rv 21:9b-14; Ps 145:10-11, 12-13, 17-18; Jn 1:45-51
 Sunday: Jos 24:1-2a, 15-17, 18b; Ps 34:2-3, 16-17, 18-19, 20-21, 22-23 (9a); Eph 5:21-32 or 5:2a, 25-32; Jn 6:60-69

LECTURAS DE HOY

Primera Lectura: "Vengan a comer de mi pan y a beber del vino que he preparado." (Prov 9, 1-6)
Salmo: Haz la prueba y verás qué bueno es el Señor. (Sal 33, 2-3. 10-11. 12-13. 14-15 (9))
Segunda Lectura: No sean irreflexivos, antes bien, traten de entender cuál es la voluntad de Dios. (Ef 5, 15-20)
Evangelio: Mi carne es verdadera comida y mi sangre es verdadera bebida (Jn 6, 51-58)

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved. ©LPi

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Ez 24, 15-24; Dt 32, 18-19. 20. 21; Mt 19, 16-22
 Martes: Ez 28, 1-10; Dt 32, 26-27. 27-28. 30. 35-36; Mt 19, 23-30
 Miércoles: Ez 34, 1-11; Sal 22, 1-3. 3-4. 5. 6; Mt 20, 1-16
 Jueves: Ez 36, 23-28; Sal 39, 5. 7-8. 8-9. 10; Mt 22, 1-14
 Viernes: Ez 37, 1-14; Sal 106, 2-3. 4-5. 6-7. 8-9; Mt 22, 34-40
 Sábado: Ap 21, 9-14; Sal 144, 10-11. 12-13. 17-18; Jn 1, 45-51
 Domingo: Jos 24, 1-2. 15-17. 18; Sal 33, 2-3. 16-17. 18-19. 20-21. 22-23 (9); Ef 5, 21-32 o 5, 2. 25-32; Jn 6, 60-69

2024 – 2025 Religious Education for Adults (RCIA) Registration

Register at the parish office

Donation: \$90 per person (includes program materials and instruction)

Monday – Friday
8:30 AM – 12 PM
1 PM – 5 PM



Reflexión de Corresponsabilidad

Como discípulo de Jesús, un mayordomo cristiano recibe los dones de Dios con gratitud, los administra con responsabilidad y los comparte con alegría, devolviendo al Señor generosamente su tiempo, su talento y su tesoro.

"Jesús les dijo: "¿Por qué tienen tanto miedo? ¿Aun no tienen fe?" Todos quedaron espantados" -Marcos 4:35-41

Cuando el viento y las tormentas nos golpean en la vida diaria, nosotros, como corresponsables cristianos, ¿tratamos de resolver las dificultades a solas o nos acercamos al Señor con pura fe?

Thank you for your commitment and donations toward our parish goal for 2024 ABCD campaign

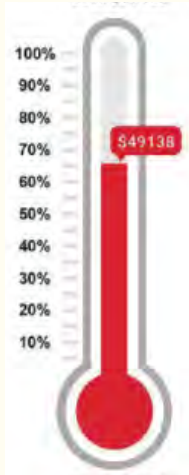
Gracias por su compromiso y donaciones recibidas hacia la meta parroquial para la campaña del ABCD 2024 (as of 8/12/24):

Goal / Meta:
\$77, 122.00

Donations received / Donaciones recibidas:
\$49,138.00

Remaining Balance / Falta:
-\$27, 984.00

Thank you for your generosity



Sunday Offering / Colecta Dominical

Date / Fecha	Collection / Colecta	Amount / Cantidad	Amount Last Year (2ND Weekend August)/ Cantidad Año Pasado (2NDO fin de semana en agosto)	Attendance / Asistencia	Attendance Last Year / Asistencia Año Pasado
8/11/2024	Offertory / Ofertorio	\$7, 490.17	\$5, 948.54	1, 475	1, 387
	Debt Reduction	\$2, 540.11	\$2, 038.25		
	Online Giving	\$2, 113.07	\$1,717.45		
Total		\$12, 143.35	\$9, 704.24		

WHY DO WE DO THAT? Fruits of the Holy Spirit

Question:

I've heard that gratitude is a fruit of the Holy Spirit. What does that mean?

Answer:

In St. Paul's letter to the Galatians, he talks about the "fruits of the Holy Spirit." He is referencing an idea that Jesus talks about frequently in the Gospels. "By their fruits you will know them" (Matthew 7:16). He uses the example of a plant. If the plant is healthy, it will bear good fruit. If the plant is unhealthy, it will bear rotten fruit or none at all. Jesus echoes this idea at the Last Supper, when he says that if we remain close to him we will "bear much fruit" (John 15:8). If we allow the Holy Spirit to work in our lives, we will bear the fruits of the Spirit!

Technically, gratitude is not one of the fruits St. Paul lists. "The fruit of the Spirit is love, joy, peace, patience, kindness, generosity, faithfulness, gentleness, and self-control" (Galatians 5:22-23). But doesn't that sound like the response of a grateful heart? When we're grateful, we experience a sense of joy and peace that makes it easier to love. We can be kind, patient, generous, and gentle with others rather than possessive or competitive. When we're grateful, we don't need to grasp at what we don't have. We practice self-control. Gratitude helps us to be faithful, knowing God will always be with us. Sounds like good fruit to me!

©LPi

¿POR QUÉ HACEMOS ESO? Los Frutos del Espíritu Santo

Pregunta:

He oído que la gratitud es un fruto del Espíritu Santo. ¿Qué significa eso?

Respuesta:

En la carta de San Pablo a los Gálatas, habla de los "frutos del Espíritu Santo." Hace referencia a una idea de la que Jesús habla con frecuencia en los Evangelios. "Por sus frutos los conoceréis" (Mateo 7:16). Utiliza el ejemplo de una planta. Si la planta está sana, dará buenos frutos. Si la planta no está sana, dará frutos podridos o ninguno. Jesús hace eco de esta idea en la Última Cena, cuando dice que si permanecemos cerca de él "daremos mucho fruto" (Juan 15:8). Si permitimos que el Espíritu Santo obre en nuestras vidas, ¿daremos los frutos del Espíritu!

Técnicamente, la gratitud no es uno de los frutos que enumera San Pablo. "El fruto del Espíritu es amor, alegría, paz, paciencia, bondad, generosidad, fidelidad, mansedumbre y dominio propio" (Gálatas 5:22-23). ¿Pero no suena eso como la respuesta de un corazón agradecido? Cuando estamos agradecidos, experimentamos una sensación de alegría y paz que hace que amar sea más fácil. Podemos ser amables, pacientes, generosos y gentiles con los demás en lugar de posesivos o competitivos. Cuando estamos agradecidos, no necesitamos aferrarnos a lo que no tenemos. Practicamos el autocontrol. La gratitud nos ayuda a ser fieles, sabiendo que Dios siempre estará con nosotros. ¡Me parecen buenos frutos a mí!

©LPi

Prayer of Eucharist

Dear Lord,

May our congregation be more deeply assured of Your love each time we receive Communion.

May our "Eucharist" make our lives a song of worship and thanks, sung to You.

May this sacred food nourish us to be bold and brave disciples of You.

Amen.

©LPi

Oración de la Eucaristía

Querido Señor,

Que nuestra congregación esté más profundamente segura de Tu amor cada vez que recibamos la Comunión.

Que nuestra "Eucaristía" haga de nuestras vidas un canto de adoración y agradecimiento, cantado a Ti.

Que este alimento sagrado nos nutra para ser discípulos audaces y valientes de Ti.

Amén.

©LPi



MOTHER OF OUR REDEEMER CATHOLIC PARISH IN MIAMI, INC.

**2024-2025 - Registration for NEW STUDENTS
in our Religious Education Program is now open!
Second-year students are automatically registered.**



REQUIREMENTS:

- Children who are seven years old and above and need to be **Baptized** can participate in the RCIA for Kids program (Birth Certificate required).
- For **First Communion**, children should be at least in second grade and have both a Birth Certificate and a Baptism Certificate.
- **Confirmation**, classes start in seven grade, and participants must have a Birth Certificate, Baptism Certificate, and First Communion Certificate.
- If you have a **special needs child** who needs to receive sacraments, we are here to support you. Please contact us via phone or email to schedule a registration appointment. We are committed to ensuring every child's needs are met.
- Classes will begin on Tuesday, September 10th, and Wednesday, September 11th, 2024.

Registration Fees:

First Year - Tuesday:

1st Child	\$200.00
2 Children	\$230.00
Family of 3 and more	\$260.00
Kindergarten or First Grade	\$ 50.00

Second Year - Wednesday:

1st Child	\$250.00
2 Children	\$330.00
Family of 3 and more	\$410.00

Please note the following information: **The family rate is applicable to siblings only** and does not extend to other relatives. While we prefer full payment of tuition at the time of enrollment, we also offer a 4 installment payment plan that will be presented to you at the time of enrollment.

Please take note of the following registration options:

- 1. Online:** Visit www.redumor.org, click on the "Registration" tab, go to the bottom left, and click on "Pre-Register Now" to begin the process.
- 2. Manually:** Visit www.redumor.org, click on the "Registration" tab, go to the bottom right, and click on "Print Registration." Fill out the form and email it to lmartorella@motherofourredeemer.org, along with the required documents. We will call you to confirm receipt and take your payment.
- 3. By Phone:** Send a message to (786) 480-9858 from Monday to Friday from 8:00 am to 4:00 pm, or call from 5:00 pm to 8:00 pm. We are happy to assist you.
- 4. In Person:** Visit our Church Office from Monday to Friday, 9:00 am to 5:00 pm (Closed from 12:00 pm to 1:00 pm for lunch). Please bring the necessary documents and payment. We are ready to assist you.

Visit us online at: **WWW.REDUMOR.ORG**

**Children in their second year of preparation are automatically registered*

MOTHER OF OUR REDEEMER CATHOLIC PARISH IN MIAMI, INC.

La registraci3n de **NUEVOS ESTUDIANTES** para nuestro Programa de Educaci3n Religiosa 2024-2025, est1 abierta! Los ni1os que regresan al segundo a1o, quedan inscritos autom1ticamente



REQUISITOS:

- Los ni1os de siete a1os o m1s que necesiten ser **Bautizados** pueden participar en el programa de RICA para ni1os (se requiere Certificado de Nacimiento).
- Para la **Primera Comuni3n**, los ni1os deben estar m1nimo en segundo grado de estudios y presentar Certificado de Nacimiento y Certificado de Bautismo.
- Las clases de **Confirmaci3n** comienzan en s1ptimo grado de estudios y los participantes deben presentar Certificado de Nacimiento, Certificado de Bautismo y Certificado de Primera Comuni3n.
- Si tiene un **ni1o con necesidades especiales** que necesita recibir sacramentos, comun1quese con nosotros por tel1fono o correo electr3nico para programar una cita de registraci3n. Estamos comprometidos a garantizar que se satisfagan las necesidades de cada ni1o.
- ¡Clases inician el **martes 10 y mi1rcoles 11 de septiembre de 2024!**

Costos de Registraci3n:

Primer a1o - martes:

Un ni1o(a)	\$200.00
Dos ni1os	\$230.00
Familia de tres o m1s	\$260.00
Kindergarden 3 1er Grado	\$ 50.00

Segundo a1o - miercoles:

Un ni1o(a)	\$250.00
Dos ni1os	\$330.00
Familia de tres o m1s	\$410.00

Tenga en cuenta la siguiente informaci3n: **La tarifa familiar se aplica 1nicamente a hermanos** y no se extiende a otros familiares. Si bien preferimos el pago completo de la matr1cula al momento de la inscripci3n, tambi1n ofrecemos un plan de pago de 4 cuotas que se le presentar1 al momento de la inscripci3n.

Por favor tome nota de las siguientes opciones de registro:

- 1. En l1nea:** visite www.redumor.org, y seleccione la pesta1a "Registration", a su mano superior derecha escoja *Espa1ol*, luego vaya a la parte inferior izquierda y seleccione "Reg1strese Aqu1" para comenzar el proceso.
- 2. Manualmente:** visite www.redumor.org, y seleccione la pesta1a "Registration", a su mano superior derecha escoja *Espa1ol*, luego vaya a la parte inferior derecha y seleccione "Imprimir registraci3n". Complete el formulario y env1elo por correo electr3nico a lmartorella@motherofourredeemer.org, junto con los documentos requeridos. Lo llamaremos para confirmar el recibo y recibir su pago.
- 3. Por Tel1fono:** Env1a un mensaje al (786) 480-9858 de lunes a viernes de 8:00 am a 4:00 pm, o llame de 5:00 pm a 8:00 pm. Estaremos encantados de ayudarle.
- 4. En persona:** Visite nuestra Oficina de la Iglesia de lunes a viernes de 9:00 am a 5:00 pm (Cerrado de 12:00 pm a 1:00 pm por el almuerzo). Por favor traiga los documentos necesarios y el pago. Estamos listos para ayudarle.

Vis1tenos en l1nea: **WWW.REDUMOR.ORG**

* Ni1os en segundo a1o de preparaci3n, son inscritos autom1ticamente

El Arbol del Amor

Recaudación de fondos
para próximo
retiro de parejas
(en español)
Domingo 15 de septiembre, 2024
Después de las Misas de la mañana



Welcome the Daughters of Divine Love to Mother of Our Redeemer Parish!

This weekend, August 17 & 18!



Parish Life

Not registered or actively participating in the parish? You are missing out!

A Catholic parish is the single most important part of our Catholic Church. We gather as a community to join in the mission of God has commended to us, to journey in spreading the Good News.

Seven (7) reasons to register:

- Get a sense of belonging and identity in our parish community.
- Give the parish a way to welcome you.
- In times of joy and in times of struggle, it is comforting to have the support of a faith family.
- It helps having accurate family records to provide verification documentation to Catholic high schools (must be registered at least 6 months and be regularly contributing, using numbered parish envelope, via online giving or donating via check).
- Being included in the demographics of the parish helps in the planning for the needs of the parish.
- It is a commitment to practice your faith by giving of time, talent and treasure through our various ministries.
- Offer opportunities to serve other brothers and sisters with God's given talent(s).

Vida Parroquial

¿No está inscrito(a) y no participa activamente en la parroquia? ¡Se lo está perdiendo!

Una parroquia católica es la parte más importante de nuestra Iglesia Católica. Nos reunimos como comunidad para unirnos a la misión que Dios nos ha encomendado, para emprender el camino de difundir la Buena Nueva.

Siete (7) razones para registrarse:

- Obtenga un sentido de pertenencia e identidad en nuestra comunidad parroquial.
- Ofrezca a la parroquia una forma de darle la bienvenida.
- En tiempos de alegría y en tiempos de retos, es reconfortante contar con el apoyo de una familia de fe.
- Es útil tener registros familiares precisos para proporcionar documentos de verificación a las escuelas secundarias católicas (debe estar registrado al menos 6 meses y contribuir regularmente mediante el uso de un sobre parroquial numerado, a través de donaciones en línea o donaciones mediante cheque).
- Estar incluido en la demografía de la parroquia ayuda en la planificación de las necesidades de la parroquia.
- Es un compromiso practicar su fe al dar de su tiempo talent y tesoro a través de los ministerios.
- Ofrecer oportunidades para servir a otros hermanos y hermanas con los talentos recibidos por Dios.

Divine Light Prayer Group



Jesus, I Trust In You!

Virtual Meetings Every Tuesday
7:30-9:00 PM

Donations Reminder / Recordatorio sobre donaciones

We welcome donations of
used items but please remember:

Agradecemos sus donaciones de
artículos usados pero recuerde:



Blessings! • Bendiciones

**JUBILEE OF FAMILIES,
GRANDPARENTS
AND THE ELDERLY**

ROME, ITALY

MAY 26-JUNE 2, 2025



FILGRIMAGE DEPOSIT
NON-REFUNDABLE PER PERSON
DUE
JULY 30

COST PER PERSON: \$3,899
OPTIONAL DAY TRIP TO ASSISI: \$150.00

INCLUDES ROUNDTRIP AIRFARE, HOTEL STAY,
AND MOST MEALS

PAYMENT TERMS:

DEPOSIT - \$800 PER PERSON
SEP 15, 2024 - \$975 PER PERSON
NOV 15, 2024 - 975 PER PERSON
FEB 15, 2025 - \$1,149 PER PERSON



REGISTER:

<https://lp.constantcontactpages.com/ev/reg/n358xkw>

FOR MORE INFORMATION CONTACT
CLAUDIA SHAW
CSHAW@THEADOM.ORG



JUBILEE OF YOUNG PEOPLE
ROME, ITALY July 26 - August 5, 2025



REGISTER YOUR GROUP:

YOUNG ADULTS TRACK

<https://lp.constantcontactpages.com/ev/reg/s3hy9du>



HIGH SCHOOL TRACK

<https://lp.constantcontactpages.com/ev/reg/chulgnc>



COLLEGE TRACK

<https://lp.constantcontactpages.com/ev/reg/h7zy3p>



Pilgrims must register
through parish/school
groups.
Contact your pastor or
parish youth/young
adult leader to let them
know you are interested!

REGISTRATION &
\$800 DEPOSIT
NON-REFUNDABLE
PER PERSON
DUE
SEPT. 6

Includes roundtrip
airfare, hotel stay, day
trip to Assisi, visits to
Rome's four basilicas,
most meals
and MORE!



**BUDGET HOTEL
LODGING**

\$3,999 / Person



**4 STARS HOTEL
LODGING**

\$4,299 / Person

More info contact Juan A. Di Prado
at jp@theadom.org



PRAYER AND LIFE WORKSHOPS

PRAYER AND LIFE WORKSHOPS

A New Evangelization

**How essential do you
think prayer is to life?**

**How different could your life
or the lives of others
around you be through
prayer?**

The Prayer and Life Workshops by
Father Ignacio Larrañaga invite you
to experience a personal encounter
with a loving God through various
methods of prayer.

Over 15 weeks, these workshops
will guide you through paths of
faith, forgiveness, abandonment,
joy, and peace in Jesus Christ,
drawing you closer to living a new
life with our Lord.

CONTACT: 305-479-0664
andreinabarroso@gmail.com

**LOOKING FOR A MORE
INTIMATE RELATIONSHIP
WITH GOD?**

Come to the first informative
Orientation session!

- Mother of Our Redeemer
Catholic Church
- Monday, August 19th, 2024
- 7:00pm-9:00pm



Altar Servers Needed for ALL Masses!



**Come and Serve the
Lord with Joy!**

**If you have received your First Communion,
you can join us and be part of
the special servers!**

Virtus Online Reminders

To help ensure VIRTUS Online bulletins are delivered properly to your Inbox (not spam or junk folders), please add system@pub.virtus.org to your Address Book and/or Safe List.

A PROGRAM AND SERVICE OF
THE NATIONAL CATHOLIC RISK RETENTION GROUP, INC.



**Virtus Online
Recordatorio**

Para garantizar que los boletines de VIRTUS Online se envíen correctamente a su buzón de correo (no a las carpetas de spam o basura), agregue system@pub.virtus.org a su libreta de direcciones y/o Lista segura.



Men's Emmaus Meeting /
Reuniones de Emaús para Hombres

WHERE/LUGAR: ROOM/AULA 9

ESPAÑOL:

Primer & Tercer Jueves de Mes

ENGLISH:

Second & Fourth Monday of the Month



**Before you go on summer vacation...
Consider making your offering Online
Three EASY ways to give...**

- Go to www.motherofourredeemer.org
Click on the blue DONATE button on top right of the page
Follow steps to make your donation or
- Use the QR code for quick access
- Or text
"GIVE" to 786-977-3941.

**Thank you for your support!
God bless your generosity**



**Antes de irse en
vacaciones de verano...**

**Considere hacer su ofrenda en línea
Tres maneras FACILES de donar...**

- Visite: www.motherofourredeemer.org
Haga clic en el botón azul de DONATE en la parte derecha de la página
Siga los pasos para hacer su donación o
- Use el código QR.
- O por texto, escriba
"GIVE" al 786-977-3941.

**Gracias por su apoyo.
Dios bendiga su generosidad**

Charity Ministry Gift Shop Schedule

Thurs/Jue: 9:00AM—12:00PM

Sat/Sab: 4:30PM—6:30PM

Sun/Dom: 8:30AM—1:30PM

Have a special event and want to find that special gift? **Come on in!** ¿Tiene un evento que va asistir y desea encontrar un regalo especial? **Visítenos.**

ARCHDIOCESE OF MIAMI HOTLINE NUMBERS

Statewide (DCF) Abuse Hotline /
Línea de Abuso de la Florida (DCF)
1-800-96-ABUSE / (1-800-962-2873)

Alert ADOM Safe Environment Director:
305-215-6635/305-450-6420 (backup number if needed)
Email: abusereporting@theadom.org

**Victim Assistance Coordinator /
Coordinador de Asistencia a la Víctima**
1-866-802-2873



Perpetual Light for:

- For the Souls of the Departed
- In Thanksgiving
- For Health and wellbeing

Luz permanente para:

- La almas de los Difuntos
- Acción de Gracias
- Salud y Bienestar

12 Mons.	\$115
6 Mons.	\$ 70
3 Mons.	\$ 40
1 Mons.	\$ 25

Consider a perpetual light for your intentions or your loved ones (living or deceased).

Considere una luz perpetua por sus intenciones o la de sus seres queridos (vivos o fallecidos).



Baptism: Arrangements must be made at least **THREE MONTHS PRIOR** to the anticipated date of the baptism.

Marriage: Arrangements must be made **SIX MONTHS PRIOR** to the anticipated date of the wedding.
For more information, please contact the Parish Office

Our Ministries / Nuestros Ministerios

Pastoral Care—Obras Comunitarias

- **Charity / Caridad**
The Gift Shop is open
Saturday 5:00 PM—8:00 PM
Sunday 8:00 AM—2:00 PM; 6 PM—8:00 PM
- **Homebound & Sick / Visita a los enfermos**
Please call the parish office - 305-829-6141
- **Respect Life / Respeto a la Vida**
First and Second Friday of the month /
Primer y Segundo Viernes de mes 7:00 PM Room 9

Liturgy—Liturgia

- **Altar Servers / Monaguillos**
- **Mtry. Holy Communion / Mtrio Sgda. Comunión**
- **Lectors / Lectores**
- **Choir / Coro**
- **Sacristans / Sacristanes**
- **Ushers / Ujieres**

Parish Life—Vida Parroquial

- **Festival**
- **Knights of Columbus**
Second Thursday of the Month — 7:00 PM Room 4
- **Motorcycle Ministry / Ministerio Motero**
- **Pulguero Beneficio de Necesidades de la Parroquia**
- **Puntadas de Amor**

Formation—Formación

- **R.C.I.A.(Adults)—English/R.I.C.A.(Adultos)—Español**
(305) 829-6141
- **Religious Education for Children and Youth**
(786) 480-9858

Spiritual Life—Vida Espiritual

- **Couples Group (English)**
- **Divina Voluntad**
- **Emmaus Men / Emaús Hombres**
English: Second & Fourth Monday, 7:00 PM— RM 9
Español: Primer & Tercer Jueves, 7:00 PM — RM 9
- **Emmaus Women / Emaús Mujeres**
Grupo en español - Lunes, 7:00 PM -Fr. Compaired Center
English group - Thursday, 7:00 PM , Room 12
- **Grupo de Oración — (Español)**
Los jueves a las 7:00 PM, Iglesia
- **Grupo de Parejas—Arbol del Amor (Español)**
Los lunes, 7:00 PM, Aula 10
- **Lanzando la Red — (Español)**
Los miércoles, 7:00 PM, Iglesia
- **Legión de María**
Los jueves 7:00 pm, Aula 8
- **Men's Rosary Devotion /
Devoción al Rosario para Caballeros**
Last Wednesday of the Month/Ultimo miércoles de mes
English at 8:00 PM / Español a las 8:30 PM
(Holy Family Meditation Garden/Jardín de la Sagrada Familia)
- **Padres y Madres Orantes**
Primer sábado de mes, 9:00 AM, Iglesia
- **Rosario de la Aurora**
Primer sábado de mes, 6:30 AM
- **Prayer Group (English)**
Tuesdays at 7:00 PM, Virtual

Youth Groups / Grupos para Jóvenes

- **Youth Group**
TBA



O God, who made the Mother of your Son to be our Mother and our Queen, graciously grant that, sustained by her intercession, we may attain in the heavenly Kingdom the glory promised to your children. Through our Lord Jesus Christ, your Son, who lives and reigns with you in the unity of the Holy Spirit, God, for ever and ever. Amen.
— Memorial Queenship of Mary

Volunteer



For the 2024-2025 Religious Education Year, we are in need of adult volunteers for the following:

- **Catechists and Catechists Assistants**
- **Office Assistants**
- **Greeters and Web helpers**

Teenagers who are 16 years and older in high school and need volunteer hours required for graduation, have the opportunity to volunteer as Office or Catechist Assistant, Greeter, or Web Helper.

Requirements:

- Proficiency in reading, writing, and speaking English
- Enjoy working with typical and/or special needs children
- Able to work with a computer, laptop, smartphone, or smartboard
- Knowledge of ZOOM, Google Classroom, Remind, etc. is a plus
- Available to volunteer on Tuesdays or Wednesdays from 5:00 pm to 8:00 pm and some weekends
- If you are interested in participating but do not have experience, we will provide training. All adult volunteers must be cleared through the Safe Environment program of our Parish and the Catholic Archdiocese of Miami.

For more information please contact Mrs. Liliana Martorella at: (786) 480-9858 or Email: lmartorella@motherofouredeemer.org

NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed
to you every week.



VISIT WWW.PARISHESONLINE.COM

ROOF PROBLEMS!

L. Cortes Construction Services LLC

NEW & RE ROOF

TILE SHINGLES
FLAT - METAL
SINGLE PLY - REPAIR

References Available on Request

24 HRS FREE ESTIMATES

24 HR. LEAK REPAIR

Email: lcroofing@yahoo.com

Cell: 305-812-3425

Credit Cards Welcome

Licensed & Insured CGC1521716 CCC1330296



100% Finance
with Ygrene
Program
Commercial &
Residential

"20 Years Experience
All Our Work is Quality"

STATE CERTIFIED ROOF & GENERAL CONTRACTOR
Visit Us At: www.LCortesRoofingConstruction.com

305-454-3894

WE'RE HIRING!

AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.
BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community



Contact us at
careers@4lpi.com or
www.4lpi.com/careers

SMILE
DENTAL GROUP



EXAMS - X-RAYS
CLEANING - FILLINGS
ROOT CANAL TREATMENTS
PARTIALS AND DENTURES
COSMETIC DENTISTRY
BRACES - TEETH WHITENING
IMPLANTS AND IMPLANT CROWNS

305.556.8800

contact@smiledentalgroup.org
www.smiledentalgroup.org

7618 NW 186 St. Hialeah, FL 33015

HANDYMAN

CARPINTERIA, PINTURA, LOSA Y ETC.

CESAR ARANA

786-234-7574 (Español)

305-300-3952 (English)

Parishioner

Party de la Hormiguita

Arreglos Florales y Decoraciones

Manteles • Mesas • Sillas • Payasita • Musica • Cover de silla y mas

Cesar Arana • 786-234-7574

Maria Arana • 786-234-0970

Parishioner

R&R
ROOFING
& BUILD, INC.
LICENSE # CC0239029

786-423-6373

305-910-3689

PARA ESPAÑOL

TECHERO

World Mission Sunday
October 20th, 2024

TEXT "MISSIONS24"
TO 44384
to Give now

WWW.ONEFAMILYINMISSION.ORG/WMS

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

HEAL
Medical Center



Dr. Monica Almeida, MD
Primary Care
Board Certified

(954) 365-4325

3000 SW 148th Ave.
Suite 116, Miramar, FL
33027 (Right off I-75)
healofsouthflorida.com

DOCTOR-PCP

BANCARROTA BANKRUPTCY

BR Bigge & Rodriguez, PA Personal and Commercial



RAYSA I. RODRIGUEZ
Attorney, Parishioner

Debt Relief Agency

786-897-6518 • 954-400-7322

raysa@biggerodriguez.com

www.biggerodriguez.com

Rios Immigration Paralegal Services

Lincys Rios • 561-600-7771

"TURNING IMMIGRATION DREAMS INTO REALITY"

rios.immigration.help@outlook.com

riosimmigrationparalegalservices.com



SUPPORT OUR PARISH

Local business ads sponsor the printing of
our bulletin.
4lpi.com/adcreator



Dr. Luis J. Mesa, MD

Pulmonary and Sleep Disorders

954-544-5979

1250 E Hallandale Beach Blvd.

#205A, Hallandale Beach, FL 33009

General Pulmonary Medicine + Pleural Disease
Sleep Medicine • Internal Medicine



SUPPORT OUR ADVERTISERS!

DOES YOUR NONPROFIT
ORGANIZATION NEED
A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported
print and digital newsletters
to reach your community.

Visit lpicommunities.com



catholicmatch[®]

Florida



CatholicMatch.com/FL

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME
Rob Kennedy

rkennedy@4LPi.com

(804) 366-4838



For ad info. call 1-800-477-4574 • www.4lpi.com

16-0499